

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1958-1959.

REUNION DU 28 MAI 1959.

Projet de loi approuvant des ouvertures de crédits supplémentaires et réduisant certains crédits ouverts pour les dépenses extraordinaires du Congo Belge et du Ruanda-Urundi de l'exercice 1957.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DU CONGO BELGE ET DU RUANDA-URUNDI (1)
PAR M. ESTIENNE.

MESDAMES, MESSIEURS,

Les budgets extraordinaires du Congo Belge et du Ruanda-Urundi de 1957 ont été promulgués, le 10 juillet 1957, soit après plus de six mois de retard.

Le présent projet de loi a pour objet : 1^o d'approuver les arrêtés royaux et ordonnances du Gouverneur Général ayant ouvert les crédits de paiement et autorisations d'engagement supplémentaires; 2^o d'opérer des réductions nécessaires par suite de double emploi avec les crédits déjà alloués dans les budgets promulgués pour le Congo et pour le Ruanda-Urundi.

Les explications et les remarques qui ont été fournies dans le rapport sur le projet de loi (identique quant à son objet) pour les crédits supplémentaires aux dépenses extraordinaires pour 1956 sont valables ici.

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Pholien, président; Dekeyzer, Delpont, Duvieusart, Flamme, Gilson, Lagae, Roland, Van Cauwelaert, M^{me} Vandervelde, MM. Van Remoortel et Estienne, rapporteur.

R. A 5641.

Voir :

Document du Sénat :

61 (Session de 1958-1959) : Projet de loi.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1958-1959.

COMMISSIEVERGADERING VAN 28 MEI 1959.

Ontwerp van wet waarbij het openen van bijkredieten wordt goedgekeurd en waarbij sommige kredieten geopend voor de buitengewone uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi van het dienstjaar 1957 worden verminderd.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
BELGISCH-CONGO EN RUANDA-URUNDI (1)
UITGEBRACHT
DOOR DE HEER ESTIENNE.

DAMES EN HEREN,

De buitengewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor 1957 werden afgekondigd op 10 juli 1957, dit is met meer dan zes maanden vertraging.

Dit ontwerp van wet heeft tot doel : 1^o de koninklijke besluiten en ordonnances van de Gouverneur-generaal, die bijkomende betalingskredieten en vastleggingsmachtigingen hebben geopend, goed te keuren;

2^o de kredieten die een dubbele post vormen met die welke reeds op de afgekondigde begrotingen voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi waren toegestaan, daarvan af te trekken.

De uitleg en de opmerkingen in het verslag over het ontwerp van wet (dat hetzelfde doel beoogt) betreffende de bijkredieten voor de buitengewone uitgaven 1956, gelden ook hier.

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De hh. Pholien, voorzitter; Dekeyzer, Delpont, Duvieusart, Flamme, Gilson, Lagae, Roland, Van Cauwelaert, Mevr. Vandervelde, de hh. Van Remoortel en Estienne, verslaggever.

R. A 5641.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

61 (Zitting 1958-1959) : Ontwerp van wet.

Pour le Congo, le total des *crédits* supplémentaires après réduction s'élève à 907.805.918 francs. Le total des autorisations supplémentaires d'engagement après réduction s'élève à 931.457.918 francs.

Pour le Ruanda-Urundi, le total des crédits supplémentaires : 29.205.000 francs; total des engagements supplémentaires : 58.438.000 francs.

Votre Commission a adopté le présent projet et le rapport à l'unanimité.

Le Rapporteur,
P. ESTIENNE.

Voor Belgisch-Congo bedragen de *bijkredieten* na vermindering in totaal 907.805.918 frank en de bijkomende vastleggingsmachtigingen na vermindering 931.457.918 frank.

Voor Ruanda-Urundi is het totaal van de bijkredieten 29.205.000 frank en dat van de bijkomende vastleggingsmachtigingen 58.438.000 frank.

Dit ontwerp en het verslag zijn met algemene stemmen goedgekeurd.

De Verslaggever,
P. ESTIENNE.